

Art des Fahrzeuges Motorkarren +)	Fabrikmarke W O R M S E R	Typ Big Jap - SG 28	Typenschein-Nummer CH 4420 08
--------------------------------------	------------------------------	------------------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "Big Jap - SG 28" auf Hersteller-Plakette, links seitlich auf  
 Langsträger, Mitte Fahrzeug  
 "28" hinter Chassis-Nr.

Fahrgestellnummer eingeschlagen links, oben auf Langsträger, Mitte Fz. + auf Hersteller-Plakette  
 Motorkennzeichen eingeschlagen "LDA 90/2" rechts, a. Ventilatorgehäuse angenietetete Plakette \*)  
 Hersteller J. WORMSER AG, Kloten Importeur

<b>FAHRGESTELL</b> Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>a. Hinterräder</u>	<b>MOTOR</b> Bauart <u>Reihe</u> Takte <u>4</u>
Lenkung <u>links</u> Lenkhilfe _____	Marke <u>LOMBARDINI</u> Treibstoff <u>D</u>
Betriebsbremse <u>hydraulisch, Innenbacken, auf alle Räder.</u>	Typ <u>LDA 90/2</u>
Hilfsbremse <u>mechanisch, IB</u> Dauerbremse _____	Lage <u>VORN</u> Anz. Zyl. <u>2</u>
Stellbremse <u>Gestänge, a. HR</u> Anhängerbr. _____	Bohrung <u>90</u> Hub <u>90</u>
Getriebeart <u>mech. Wendegetriebe</u> Anz. Gänge <u>6</u>	Hubraum <u>1144</u> cm <sup>3</sup> Steuer-PS <u>5,83</u>
Diff. Sperre <u>vorhanden</u> Zughaken <u>Steckn.=V</u> Höchstgeschwind. <u>++</u> km/h	Leist.-PS <u>18,4</u> (DIN) bei <u>2600</u> U/min

<b>KAROSSERIEFORM</b> <u>Kippmulde</u> Anz. Türen _____	Kühlung <u>Luft</u>
_____ Schiebedach _____	Lärm <u>83</u> dB (A) bei <u>2600</u> U/min
Anz. Plätze : TOTAL <u>1**</u> ; vorn <u>1</u> ; Mitte _____; hinten _____; Stehplätze _____	Lärmdämpfung <u>1</u> Topf 400 x Ø 115

<b>ABMESSUNGEN</b> Spurweite V <u>1320</u> H <u>1400</u> Spurkreis L <u>6,8</u> R <u>6,9</u>
Achsabstand <u>1880</u> / (____/____/____)
<u>Aussenabmessungen</u> <u>Innenabmessungen</u>
Länge <u>3100</u> <u>1220</u> Mittel
Breite <u>1900</u> <u>100/1750</u>
Höhe <u>1760</u> <u>940</u>
Ueberhang V <u>600</u>
H <u>620</u>
S _____

<b>GEWICHTE</b>	<u>Vorn</u>	<u>Mitte</u>	<u>Hinten</u>	<u>TOTAL</u>
Leergewicht	<u>730</u>	_____	<u>860</u>	<u>1590</u>
Nutzlast	<u>310</u>	_____	<u>2100</u>	<u>2410</u>
Gesamtgewicht	<u>1040</u>	_____	<u>2960</u>	<u>4000</u>
Fabrik-Garantie	<u>1000</u>	_____	<u>3000</u>	<u>4000</u>
Reifen-Dimens.	<u>5.50-16 6PR</u>	_____	<u>9,5/9-24 8PR</u>	_____
Tragkraft p. Achse	<u>1100</u>	_____	<u>3000</u>	<u>(2,7 atii)</u>
Fabrikgar. max.	<u>Gesamtzuggewicht</u>		_____	_____ kg
	<u>Anhängelast</u>		_____	_____ kg

AUSRÜSTUNGElektr. Anlage 12 V

Fernlicht \_\_\_\_\_ Lichthupe \_\_\_\_\_

Abblendlicht 2/Dauerabblendung Standlicht 2/in Abblendung

Markierlicht \_\_\_\_\_ Nebellampen \_\_\_\_\_

Warnvorrichtung 1/elektrisch Lautstärke 92 (dB) A

Scheibenwischer \_\_\_\_\_ Waschanlage \_\_\_\_\_

Schlusslicht 2/kombiniert Rückstrahler 2/separat  $\emptyset$  65Stoplicht 2/kombiniert Rückfahrlampen \_\_\_\_\_Kontroll-Nr. -Bel. 1/links komb. Schildform Hochformat/LangformatRückspiegel \_\_\_\_\_ Geschw. -Messer Stundenzähler

Richtungsblinker \_\_\_\_\_

Vorn \_\_\_\_\_ seittl. \_\_\_\_\_ hinten \_\_\_\_\_

Warnblinkanlage \_\_\_\_\_ Arbeitslampen \_\_\_\_\_

1 Unterlegkeil 300 x 170 x 150ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEISArt des Fahrzeuges Motorkarren +)Marke & Typ WORMSER Big Jap - SG 28

Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) \_\_\_\_\_

Typenschein-Nummer CH 4420 08Karosserieform Kippmulde

Farbe \_\_\_\_\_ (nach Fahrzeug)

Plätze : Total 1 (Vorn) 1Leergewicht 1590 Treibstoff DPS 5,83Nutzlast 2410 Hubraum 1144Gesamtgew. 4000 Anhängelast \_\_\_\_\_

Gew. des Zuges \_\_\_\_\_

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN: Chassis-Nr. des geprüften Fz. = 108/184/28+) Als Arbeitskarren, siehe TS CH 5420 08++) Höchstgeschwindigkeit: 20 km/h bei 2600 U/min am Motor.Plombierung: 1 Plombe auf Vollgasbegrenzungsschraube.\*) Öffnung in der Motorhaube, um die Motorbezeichnung ablesen zu können, wird angebracht.\*\*) Führersitz um 180° schwenkbar mit doppeltem Pedalbedienungsatz. Darf auf der Strasse nur in Vorwärtsrichtung gefahren werden.

Ort und Datum der Prüfung

Kloten, 29.4.69/8.5.69

Die Prüfungskommission